

Ezr

Chapter 10

Indonesian Interlinear

Reference: Indonesian Terjemahan Baru

בֵּית	לְפָנַי	וּמִתְנַפֵּל	בִּכְהָ	וְכִהְתּוֹדֶתוּ	עֶזְרָא	וְכִהְתַּפְּלֵל	1	
rumah	di-hadapan	dan-sujud	menangis	dan-ketika-mengaku	Ezra	Dan-ketika-berdoa		
	H6440	H5307	H1058	H3034	H5830	H6419		
וְנָשִׁים	אֲנָשִׁים	מְאֹד	רַב־	קְהָל	מִיִּשְׂרָאֵל	אֵלָיו	נִקְבְּצוּ	הָאֱלֹהִים
dan-perempuan	laki-laki	besar	sangat	jemaah	dari-Israel	kepadanya	berkumpul	Allah
H0802	H0376	H3966		H6951	H3478	H0413	H6908	H0430
		ס	בְּכֹה־	הַרְבֵּה־	הָעָם	בָּכּוּ	כִּי־	וְיִלְדִים
		[section]	menangis	sangat	rakyat	menangis	karena	dan-anak-anak
			H1059			H1058		H3206

Sementara Ezra berdoa dan mengaku dosa, sambil menangis dengan bersujud di depan rumah Allah, berhimpunlah kepadanya jemaah orang Israel yang sangat besar jumlahnya, laki-laki, perempuan dan anak-anak. Orang-orang itu menangis keras-keras.

וַיֹּאמֶר	(עֵילָם)	מִבְּנֵי	יְחִיאֵל	בֶּן־	שֶׁכְנִיָּה	וַיַּעַן	2
dan-berkata	Elam	[kere]	dari-keturunan	Yehiel	anak	Sekhanya	Dan-menjawab
H0559				H3171		H7935	
נִכְרִיּוֹת	נָשִׁים	וַנִּשֵּׁב	בְּאֵלֹהֵינוּ	מְעַלְנוּ	אֲנַחְנוּ	לְעֶזְרָא	
asing	perempuan	dan-kami-menikahi	terhadap-Allah-kami	telah-berdosa	Kami	kepada-Ezra	
H5237	H0802	H3427	H0430	H4603	H0587	H5830	
	עַל־	לְיִשְׂרָאֵל	מִקְוָה	יֵשׁ־	וְעַתָּה	הָאָרֶץ	מֵעַמִּי
ini	mengenai	bagi-Israel	harapan	ada	dan-sekarang	negeri	dari-bangsa-bangsa
H2063		H3478		H3426	H6258	H0776	

Maka berbicaralah Sekhanya bin Yehiel, dari bani Elam, katanya kepada Ezra: "Kami telah melakukan perbuatan tidak setia terhadap Allah kita, oleh karena kami telah memperisteri perempuan asing dari antara penduduk negeri. Namun demikian sekarang juga masih ada harapan bagi Israel.

כָּל־	לְהוֹצִיא	לְאֵלֹהֵינוּ	בְּרִית	נִכְרַת־	וְעַתָּה	3
semua	untuk-mengusir	dengan-Allah-kami	perjanjian	marilah-kita-membuat	Dan-sekarang	
H3605	H3318	H0430	H1285	H3772	H6258	
וְהִתְרַדְּדִים	אֲדָנָי	בְּעֵצַת	מֵהֶם	וְהִנּוּלְדוּ	נָשִׁים	
dan-yang-gemetar	Tuhan	menurut-nasihat	dari-mereka	dan-yang-dilahirkan	perempuan	
H2730	H0113	H6098	H1992	H3205	H0802	
		יַעֲשֵׂה:	וְכַתּוּרָה	אֱלֹהֵינוּ	בְּמִצְוֹת	
		biarlah-dilakukan	dan-menurut-Taurat	Allah-kami	pada-perintah	
			H8451	H0430	H4687	

Marilah kita sekarang mengikat perjanjian dengan Allah kita, bahwa kita akan mengusir semua perempuan itu dengan anak-anak yang dilahirkan mereka, menurut nasihat tuan dan orang-orang yang gemetar karena perintah Allah kita. Dan biarlah orang bertindak menurut hukum Taurat.

וַעֲשֵׂה: dan-lakukanlah חֲזַק kuatkanlah עִמָּוֶה bersamamu וְאִנְחֵנוּ dan-kami תְּדַבֵּר urusan עָלֶיךָ atasmu כִּי- karena קוּם Bangkitlah 4

[H2388](#) [H0587](#) [H1697](#)

פ
[paragraph]

Bangkitlah, karena hal itu adalah tugasmu. Kami akan mendampingi engkau. Kuatkanlah hatimu, dan bertindaklah!"

וַיָּקָם וַעֲזָרָא וַיִּשְׁבַּע אֶת-וַיִּשְׁבְּעוּ שָׂרֵי הַכֹּהֲנִים 5
para-imam pembesar-pembesar [obj] dan-menyumpahi Ezra Dan-bangkitlah
[H3548](#) [H8269](#) [H0853](#) [H7650](#) [H5830](#)

וְכָל-יִשְׂרָאֵל וְלַעֲשׂוֹת כַּדְבָר הַזֶּה תְּהִי 6
Israel dan-seluruh orang-orang-Lewi ini sesuai-perkataan untuk-melakukan
[H3478](#) [H3605](#) [H3881](#) [H2088](#) [H1697](#)

וַיִּשְׁבְּעוּ: dan-mereka-bersumpah
[H7650](#)

Kemudian bangkitlah Ezra dan menyuruh para pemuka imam dan orang-orang Lewi dan segenap orang Israel bersumpah, bahwa mereka akan berbuat menurut perkataan itu, maka bersumpahlah mereka.

וַיָּקָם וַעֲזָרָא מִלִּפְנֵי בֵּית הָאֱלֹהִים וַיֵּלֶךְ אֶל-יְהוֹחָנָן 6
Ezra Dan-bangkitlah dari-depan rumah Allah dan-pergi bilik Yohanan
[H6440](#) [H5830](#) [H0430](#) [H3212](#) [H0413](#) [H3957](#) [H3076](#)

וַיֵּלֶךְ וַיִּשְׁבַּע אֶלְיָשִׁיב בֶּן-אֶלְיָשִׁיב וְיָלֵךְ שָׁם לֶחֶם לֹא-אָכַל וַיִּמֵּן לֹא-שָׁתָה 7
Elyasib anak dan-pergi ke-sana roti tidak dia-makan dia-air tidak dia-minum
[H3212](#) [H8033](#) [H3899](#) [H3808](#) [H0398](#) [H4325](#) [H3808](#) [H8354](#) [H0475](#)

כִּי מִתְאָבֵל עַל-מַעַל הַגּוֹלָה: 8
dia-berkabung atas pelanggaran para-buangan [section]
[H0056](#) [H4604](#) [H1473](#)

Sesudah itu Ezra pergi dari depan rumah Allah menuju bilik Yohanan bin Elyasib, dan di sana ia bermalam dengan tidak makan roti dan minum air, sebab ia berkabung karena orang-orang buangan itu telah melakukan perbuatan tidak setia.

וַיַּעֲבִירוּ קוֹל בֵּיהוּדָה וִירוּשָׁלַם לְכָל בְּנֵי יְרוּשָׁלַם 7
Dan-mereka-mengumumkan suara di-Yehuda dan-Yerusalem kepada-semua anak-anak Yerusalem
[H3063](#) [H3389](#) [H3605](#)

וַיִּקְבְּצוּ לְהַקְבִּץ הַגּוֹלָה: 8
untuk-berkumpul pembuangan Yerusalem
[H6908](#) [H1473](#) [H3389](#)

Lalu disiarkanlah pengumuman di Yehuda dan di Yerusalem kepada semua orang yang pulang dari pembuangan untuk berhimpun di Yerusalem.

8 וְכֹל־אֲשֶׁר לֹא-יָבֹוא לְשִׁלְשֶׁת הַיָּמִים כַּעֲצַת הַשָּׂרִים
 Dan-setiap yang tidak datang dalam-tiga hari menurut-nasihat para-pembesar
[H3605](#) [H3808](#) [H0935](#) [H7969](#) [H3117](#) [H6098](#) [H8269](#)

וְהַזְקֵנִים וְיַחְרָם כָּל-רְכוּשָׁן וְהוּא יִבְדֵּל מִקְהָל
 dan-para-tua-tua biarlah-ditumpas semua hartanya dan-dia akan-dipisahkan dari-jemaah
[H2205](#) [H3605](#) [H7399](#) [H1931](#) [H0914](#) [H6951](#)

ס הַגּוֹלָה: [section] pembuangan
[H1473](#)

Barangsiapa dalam tiga hari tidak datang, maka menurut keputusan para pemimpin dan tua-tua segala hartanya akan disita dan ia akan dikucilkan dari jemaah yang pulang dari pembuangan.

9 וַיִּקְבְּצוּ כָּל-אֲנָשֵׁי-יְהוּדָה וּבְנֵימִן וְיְרוּשָׁלַם לְשִׁלְשֶׁת הַיָּמִים
 Dan-berkumpul semua orang-orang Yehuda dan-Benyamin dan-Benyamin dan-Benyamin dan-Benyamin dalam-tiga hari
[H6908](#) [H3605](#) [H0376](#) [H3063](#) [H1144](#) [H3389](#) [H7969](#) [H3117](#)

הוּא חֹדֶשׁ תְּשִׁיעִי בְּעֶשְׂרִים בְּחֹדֶשׁ וַיֵּשְׁבוּ כָּל-הָעָם
 itu bulan kesembilan pada-tanggal-dua-puluh bulan dan-duduk semua rakyat
[H1931](#) [H2320](#) [H8671](#) [H6242](#) [H2320](#) [H3427](#) [H3605](#)

בְּרַחוּב־בֵּית הָאֱלֹהִים מִרְעִידִים עַל-הַדָּבָר וּמִהַגְשָׁמִים: פ
 di-lapangan rumah Allah menggigil karena perkara dan-karena-hujan [paragraph]
[H7339](#) [H0430](#) [H7460](#) [H1697](#) [H1653](#)

Lalu berhimpunlah semua orang laki-laki Yehuda dan Benyamin di Yerusalem dalam tiga hari itu, yakni dalam bulan kesembilan pada tanggal dua puluh bulan itu. Seluruh rakyat duduk di halaman rumah Allah, sambil menggigil karena perkara itu dan karena hujan lebat.

10 וַיִּקָּם עֶזְרָא הַכֹּהֵן וַיֹּאמֶר אֲלֵהֶם אַתֶּם מַעֲלָתֶם
 Dan-bangkitlah imam Ezra dan-berkata kepada-mereka kamu telah-berdosa
[H5830](#) [H3548](#) [H0559](#) [H0413](#) [H4603](#)

וַתֵּשְׁבוּ נָשִׁים נְכָרִיּוֹת אֲשֶׁר לְיִשְׂרָאֵל: עַל-לְהוֹסִיף אֶתְכֶם
 dan-kamu-menikahi perempuan asing untuk-menambah kesalahan Israel
[H3427](#) [H0802](#) [H5237](#) [H3254](#) [H0819](#) [H3478](#)

Maka bangkitlah imam Ezra, lalu berkata kepada mereka: "Kamu telah melakukan perbuatan tidak setia, karena kamu memperisteri perempuan asing dan dengan demikian menambah kesalahan orang Israel.

11 וְעַתָּה תְּנִי תוֹדָה לַיהוָה אֱלֹהֵי-אַבְתִּיכֶם
 Dan-sekarang berikanlah pengakuan kepada-TUHAN Allah nenek-moyang-kamu
[H6258](#) [H5414](#) [H8426](#) [H3068](#) [H0430](#) [H0001](#)

וַעֲשֵׂו רְצוֹנִי וְהִבְדַּלְנוּ מֵעַמִּי הָאָרֶץ וּמִן-דָּן
 dan-lakukanlah kehendak-Nya dan-pisahkanlah-diri-kamu dan-pisahkanlah-diri-kamu dari-bangsa-bangsa negeri dan-dari
[H7522](#) [H0914](#) [H0776](#)

הַנָּשִׁים הַנְּכָרִיּוֹת: asing perempuan
[H5237](#) [H0802](#)

Tetapi sekarang mengakulah di hadapan TUHAN, Allah nenek moyangmu, dan lakukanlah apa yang berkenan kepada-Nya dan pisahkanlah dirimu dari penduduk negeri dan perempuan-perempuan asing itu!"

12 וַיַּעֲנֵנוּ כָּל־תְּקֵהֶל וַיֹּאמְרוּ קוֹל נָדוּל כֵּן [כְּדַבְּרִידָן] וַיַּעֲנֵנוּ כָּל־תְּקֵהֶל וַיֹּאמְרוּ קוֹל נָדוּל כֵּן [כְּדַבְּרִידָן] dan-berkata jemaah seluruh Dan-menjawab H0559 H6951 H3605 H1697

(כְּדַבְּרִיהָ) עָלֵינוּ לַעֲשׂוֹת: untuk-dilakukan atas-kami sesuai-perkataanmu H1697

Lalu seluruh jemaah menjawab dan berseru dengan suara nyaring: "Sesungguhnya, adalah kewajiban kami melakukan seperti katamu itu.

13 אָבָל הָעָם רַב וְהָעֵת נְשָׁמִים וְאִין כָּח לַעֲמוֹד בַּחוּץ אָבָל הָעָם רַב וְהָעֵת נְשָׁמִים וְאִין כָּח לַעֲמוֹד בַּחוּץ di-luar untuk-berdiri ada-kekuatan dan-tidak hujan dan-waktu banyak rakyat Tetapi H2351 H5975 H0369 H1653 H6256 H0061

וְהַמְלָאכָה לֹא־לְיוֹם אֶחָד וְלֹא לְשְׁנַיִם כִּי וְהַמְלָאכָה לֹא־לְיוֹם אֶחָד וְלֹא לְשְׁנַיִם כִּי karena untuk-dua dan-tidak satu untuk-satu-hari bukan dan-pekerjaan H8147 H3808 H0259 H3117 H3808 H4399

הֲרַבִּינוּ לְפִשַׁע בְּדָבָר הַזֶּה: הֲרַבִּינוּ לְפִשַׁע בְּדָבָר הַזֶּה: ini dalam-perkara untuk-melanggar kami-memperbanyak H2088 H1697 H6586

Tetapi orang-orang ini besar jumlahnya dan sekarang musim hujan, sehingga orang tidak sanggup lagi berdiri di luar. Lagipula pekerjaan itu bukan perkara sehari dua hari, karena dalam hal itu kami telah banyak melakukan pelanggaran.

14 וַיַּעֲמֵדוּ־נָא וְכָל־אִשָּׁר וְהַקְּהָל לְכָל־שְׂרִינוּ וַיַּעֲמֵדוּ־נָא וְכָל־אִשָּׁר וְהַקְּהָל לְכָל־שְׂרִינוּ pembesar-pembesar-kami kiranya Biarlah-berdiri yang dan-setiap jemaah untuk-seluruh H3605 H6951 H3605 H8269 H4994 H5975

בְּעָרֵינוּ הַהֲשִׁיב נָשִׁים נִכְרִיּוֹת יָבֵא לְעֵתִים בְּעָרֵינוּ הַהֲשִׁיב נָשִׁים נִכְרִיּוֹת יָבֵא לְעֵתִים pada-waktu biarlah-datang asing perempuan yang-menikahi di-kota-kota-kami H6256 H0935 H5237 H0802 H3427

מִזְמָנָם וְעַמָּהֶם זְקֵנֵי־עַד וְשֹׁפְטֵיהֶם עַד מִזְמָנָם וְעַמָּהֶם זְקֵנֵי־עַד וְשֹׁפְטֵיהֶם עַד sampai dan-hakim-hakimnya demi-kota kota tua-tua dan-bersama-mereka yang-ditetapkan H5704 H8199 H2205 H2163

פ [paragraph] לְהַשִּׁיב חֲרוֹן אַף־אֱלֹהֵינוּ מִמֶּנּוּ לְדָבָר הַזֶּה: לְהַשִּׁיב חֲרוֹן אַף־אֱלֹהֵינוּ מִמֶּנּוּ לְדָבָר הַזֶּה: ini perkara mengenai dari-kami Allah-kami kemarahan murka memalingkan H2088 H1697 H5704 H0430 H0639 H2740 H7725

Biarlah pemimpin-pemimpin kami bertindak mewakili jemaah seluruhnya, maka setiap orang di kota-kota kami yang memperisteri perempuan asing harus datang menghadap pada waktu-waktu tertentu, dan bersama-sama mereka para tua-tua dan para hakim di tiap-tiap kota, sampai murka Allah kami yang bernyala-nyala karena perkara ini dijauhkan dari kami."

15 אָדָּה יוֹנָתָן בֶּן־עֲשָׂהֶל וַיַּחֲזֵיָהּ בֶּן־תִּקְוָה עָמְדוֹ עַל־זֹאת אָדָּה יוֹנָתָן בֶּן־עֲשָׂהֶל וַיַּחֲזֵיָהּ בֶּן־תִּקְוָה עָמְדוֹ עַל־זֹאת ini mengenai menentang Tikwa anak dan-Yahzeya Asahel anak Yonatan Hanya H2063 H5975 H8616 H3167 H6214 H3129 H0389

וּמְשָׁלָם וְשַׁבְּתַי הַלְוִי עֲזָרָם: וּמְשָׁלָם וְשַׁבְּתַי הַלְוִי עֲזָרָם: dan-Mesulam dan-Sabetai orang-Lewi membantu-mereka H5826 H3881 H7678 H4918

Hanya Yonatan bin Asael, dan Yahzeya bin Tikwa, berdiri menentang perkara itu, disokong oleh Mesulam dan Sabetai, orang Lewi itu.

וַיַּעֲשׂוּ-כֵן בְּנֵי הַגּוֹלָהּ וַיִּבְדְּלוּ עִזְרָא הַכֹּהֵן
 Dan-melakukan-demikian demikian anak-anak pembuangan dan-dipisahkan Ezra imam
[H3548](#) [H5830](#) [H0914](#) [H1473](#)

אֲנָשִׁים רֵאשִׁי הָאָבוֹת לְבֵית אֲבוֹתָם וְכֻלָּם
 orang-orang kepala-kepala bapa-bapa menurut-kaum nenek-moyang-mereka dan-semuanya
[H0376](#) [H0001](#) [H3605](#) [H0001](#)

בְּשֵׁמוֹת וַיֵּשְׁבוּ בְּיוֹם אֶחָד לַחֹדֶשׁ הָעֲשִׂירִי לְדַרְיֹוֹשׁ
 dengan-nama dan-mereka-duduk pada-hari pertama bulan kesepuluh untuk-menyelidiki
[H8034](#) [H3427](#) [H3117](#) [H2320](#) [H6224](#) [H1875](#)

הַדִּבְרָה:
 perkara
[H1697](#)

Tetapi mereka yang pulang dari pembuangan melakukannya. Maka imam Ezra memilih beberapa orang, kepala-kepala kaum keluarga, masing-masing untuk kaum keluarganya, semuanya dengan namanya disebut. Pada hari pertama bulan kesepuluh mereka bersidang untuk menyelidiki perkara itu,

וַיְכַלּוּ בְּכֹל אֲנָשִׁים הַהֹשִׁיבוּ נָשִׁים נִכְרִיּוֹת עַד
 Dan-mereka-selesai dengan-semua orang-orang yang-menikahi perempuan asing sampai
[H3615](#) [H3605](#) [H0376](#) [H3427](#) [H0802](#) [H5237](#) [H5704](#)

יּוֹם אֶחָד לַחֹדֶשׁ הָרִאשׁוֹן:
 hari pertama bulan pertama [paragraph]
[H3117](#) [H0259](#) [H2320](#) [H7223](#)

dan mereka menyelesaikan segala urusan mengenai orang yang memperisteri perempuan asing itu pada hari pertama bulan pertama.

וַיִּמְצָא מִבְּנֵי הַכֹּהֲנִים אִשָּׁר הֹשִׁיבוּ נָשִׁים נִכְרִיּוֹת
 Dan-ditemukan dari-keturunan para-imam yang menikahi perempuan asing
[H4672](#) [H3548](#) [H3427](#) [H0802](#) [H5237](#)

מִבְּנֵי יֵשׁוּעַ בֶּן-יוֹזָדָק וְאֶחָיו מַעֲשֵׂיָהּ וְאֵלִיעֶזֶר
 dari-keturunan Yesua anak Yozadak dan-saudara-saudaranya Maaseya dan-Eliezer
[H3442](#) [H0251](#) [H4641](#) [H0461](#)

וְגַדְלָהּ וַיָּרִיב
 dan-Gedalya dan-Yarib
[H3402](#)

Di antara kaum imam yang memperisteri perempuan asing terdapat: dari bani Yesua bin Yozadak, dengan saudara-saudaranya: Maaseya, Eliezer, Yarib dan Gedalya.

וַיִּתְּנוּ יָדָם לְהוֹצִיא נְשֵׁיהֶם וְאֲשָׁמִים
 Dan-mereka-berjanji tangan-mereka untuk-mengusir istri-istri-mereka dan-karena-bersalah
[H5414](#) [H3027](#) [H3318](#) [H0802](#) [H0818](#)

אֵיל-דּוֹמָבָה וְצֹאן עַל-אֲשָׁמֹתָם:
 domba-jantan karena kesalahan-mereka [section]
[H6629](#) [H0819](#)

Dengan memegang tangan, mereka itu berjanji akan mengusir isteri mereka. Dan mereka mempersembahkan seekor domba jantan dari kawanannya sebagai korban penebus salah karena kesalahan mereka.

וּמִבְּנֵי אִמֶּר חַנָּנִי וְזִבְדִּיָּהּ:
 Dan-dari-keturunan Imer Hanani dan-Zebadya
[H0564](#) [H2607](#) [H2069](#)

Dari bani Imer: Hanani dan Zebaja;

וְעִזְיָה: dan-Uzia H5818	וַיְחִיאֵל dan-Yehiel H3171	וַשְׁמַעְיָה dan-Semaya H8098	וְאֵלִיָּה dan-Elia H0452	מַעֲשֵׂיָה Maaseya H4641	חָרִים Harim H2766	וּמִבְנֵי Dan-dari-keturunan	21
---	---	---	---	--	--	---------------------------------	----

dari bani Harim: Maaseya, Elia, Semaya, Yehiel dan Uzia;

וְאֵלְעָשָׂה: dan-Elasa H0501	יּוֹזָבָד Yozabad H3107	נְתַנְאֵל Netaneel H5417	יִשְׁמַעֵאל Ismael H3458	מַעֲשֵׂיָה Maaseya H4641	אֵלְיוֹעִנַי Elyoenai	פַּסְיָחֹר Pasyhur H6583	וּמִבְנֵי Dan-dari-keturunan	22
---	---	--	--	--	--------------------------	--	---------------------------------	----

ס
[section]

dan dari bani Pasyhur: Elyoenai, Maaseya, Ismael, Netaneel, Yozabad dan Elasa.

יְהוּדָה Yehuda H3063	פְּתַחְיָה Petahya H6611	קְלִיטָא Kelita H7042	דִּיא dia H1931	דַּן-קֵלָיָה dan-Kelaya H7041	דַּן-שִׁמְעִי dan-Sime'i H8096	יּוֹזָבָד Yozabad H3107	הַלְוִיִּם orang-orang-Lewi H3881	וּמִן- Dan-dari	23
---	--	---	---------------------------------------	---	--	---	---	--------------------	----

וְאֵלְעִזָּר:
dan-Eliezer
[H0461](#)

Dari orang-orang Lewi: Yozabad, Sime'i, Kelaya (yakni Kelita), Petahya, Yuda dan Eliezer.

דַּן-וּרִי dan-Uri H0221	דַּן-טֵלֵם dan-Telem H2928	שָׁלֹם Salum H7967	הַשַּׁעֲרִים para-penunggu-pintu H7778	דַּן-דָּרִי dan-dari	אֵלְיָסִיב Elyasib H0475	הַמְשַׁרְרִים para-penyanyi H7891	וּמִן- Dan-dari	24
--	--	--	--	-------------------------	--	---	--------------------	----

ס
[section]

Dari para penyanyi: Elyasib. Dari para penunggu pintu gerbang: Salum, Telem dan Uri.

דַּן-מִיָּמִין dan-Miyamin H4326	דַּן-מַלְכִּיָּה dan-Malkia H4441	דַּן-יִזִּיָּה dan-Yizia H3150	רָמְיָה Ramya H7422	פָּרֹס Paros H6551	מִבְנֵי dari-keturunan	וּמִיִּשְׂרָאֵל Dan-dari-Israel H3478	25
--	---	--	---	--	---------------------------	---	----

וְאֵלְעִזָּר
dan-Eleazar
[H0499](#)

וּבְנֵיהָ:
dan-Benaya
[H1141](#)

וּמַלְכִּיָּה
dan-Malkia
[H4441](#)

Dari orang-orang Israel yang lain: dari bani Paros: Ramya, Yezia, Malkia, Miyamin, Eleazar, Malkia dan Benaya.

וְאֵלִיָּה: dan-Elia H0452	דַּן-יֵרֵמוֹת dan-Yeremot H3406	וְעַבְדֵי dan-Abdi H5660	וַיְחִיאֵל dan-Yehiel H3171	זַכְרְיָה Zakharia	מַתַּנְיָה Matanya H4983	עֵלָם Elam	וּמִבְנֵי Dan-dari-keturunan	26
--	---	--	---	-----------------------	--	---------------	---------------------------------	----

ס
[section]

Dari bani Elam: Matanya, Zakharia, Yehiel, Abdi, Yeremot dan Elia.

דַּן-אַזִּיָּא dan-Aziza H5819	דַּן-זָבָד dan-Zabad H2066	דַּן-יֵרֵמוֹת dan-Yeremot H3406	מַתַּנְיָה Matanya H4983	אֵלְיָסִיב Elyasib H0475	אֵלְיוֹעִנַי Elyoenai	זָטוּ Zatu H2240	וּמִבְנֵי Dan-dari-keturunan	27
--	--	---	--	--	--------------------------	--	---------------------------------	----

ס
[section]

Dari bani Zatu: Elyoenai, Elyasib, Matanya, Yeremot, Zabad dan Aziza.

ס	עַתְּלַי:	זָבַי	חַנְּנִיָּה	יְהוֹחָנָן	בִּבְי	וּמִבְּנֵי	28
[section]	Atlai	Zabai	Hananya	Yohanan	Bebai	Dan-dari-keturunan	
	H6270	H2079		H3076	H0893		

Dari bani Bebai: Yohanan, Hananya, Zabai dan Altai.

[ירמות]	וּשְׁאָל	יָשׁוּב	וְעַדָּיָה	מַלּוּךְ	מְשֻׁלָּם	בְּנֵי	וּמִבְּנֵי	29
[kere]	dan-Seal	Yasub	dan-Adaya	Malukh	Mesulam	Bani	Dan-dari-keturunan	
	H3406	H7594	H3437	H5718	H4918	H1137		
							ס	
							[section]	(ירמות): dan-Ramot
								H3406

Dari bani Bani: Mesulam, Malukh, Adaya, Yasub, Seal dan Yeramat.

בְּצַלְאֵל	מַתַּנְיָה	מַעֲשֵׂיָה	בְּנֵיָה	וּכְלָל	עַדְנָא	מוֹאָב	פַּחַת	וּמִבְּנֵי	30
Bezaleel	Matanya	Maaseya	Benaya	dan-Kelal	Adna	Moab	Pahat	Dan-dari-keturunan	
H1212	H4983	H4641	H1141	H3636	H5733	H6355	H6355		
								ס	
								[section]	וּמִנְשָׂה: dan-Manasye
									H4519
									וּבְנֵי dan-Binui
									H1131

Dari bani Pahat-Moab: Adna dan Kelal, Benaya, Maaseya, Matania, Bezaleel, Binui dan Manasye.

שִׁמְעוֹן:	שִׁמְעָיָה	מַלְכִּיָּה	יִשִּׂיָּה	אֱלִיעֶזֶר	חָרִים	וּבְנֵי	31
Simeon	Semaya	Malkia	Yisia	Eliezer	Harim	Dan-keturunan	
H8095	H8098	H4441	H3449	H0461	H2766		

Dari bani Harim: Eliezer, Yisia, Malkia, Semaya, Simeon,

ס	שִׁמְרִיָּה:	מַלּוּךְ	בְּנִימִן	32
[section]	Semarya	Malukh	Benyamin	
	H8114		H1144	

Benyamin, Malukh, dan Semarya.

שִׁמְעִי:	מַנְשֵׂה	יֵרֵמַי	אֱלִיפְלֵט	זָבָד	מַתַּתָּה	מַתַּנַּי	חָסֻם	מִבְּנֵי	33
Simei	Manasye	Yeremai	Elifelet	Zabad	Matata	Matnai	Hasum	Dari-keturunan	
H8096	H4519	H3413	H0467	H2066	H4992	H4982	H2828		
								ס	
								[section]	

Dari bani Hasum: Matnai, Matata, Zabad, Elifelet, Yeremai, Manasye dan Simei.

ס	דָּאֵל:	עֲמֵרָם	מַעַדַּי	בְּנֵי	מִבְּנֵי	34
[section]	dan-Uel	Amram	Maadai	Bani	Dari-keturunan	
	H0177	H6019	H4572	H1137		

Dari bani Bani: Maadai, Amram, Uel,

		(כלוהו):	[כלהי]	בְּדֵיָה	בְּנֵיָה	35
		Keluhu	[kere]	Bedeya	Benaya	
		H3622	H3622	H0912	H1141	

Benaya, Bedeya, Keluhu,

וַנָּיָה וְמֵרֵמוֹת אֶלְיָשִׁיב: 36
 Wanya Meremot Elyasib
[H2057](#) [H4822](#) [H0475](#)

Wanya, Meremot, Elyasib,

מַתָּנָיָה (וַיַּעֲשֵׂי) [וַיַּעֲשֵׂי] מַתָּנָי 37
 Matanya Matnai [kere] dan-Yaasai
[H4983](#) [H4982](#) [H3299](#) [H3299](#)

Matanya, Matnai, Yaasai.

וּבְנֵי וּבְנֵי שִׁמְעִי: 38
 Dan-Bani dan-Binui Simei
[H1137](#) [H1131](#) [H8096](#)

Dari bani Binui: Simei,

דַּן-שֵׁלֶמְיָה וְנָתַן וְעָדָיָה: 39
 Dan-Selemya dan-Natan dan-Adaya
[H8018](#) [H5416](#) [H5718](#)

Selemya, Natan, Adaya,

מַכְנַדְבַּי שָׁסַי שָׂרַי: 40
 Makhnadbai Sasai Sarai
[H4367](#) [H8343](#) [H8298](#)

Makhnadbai, Sasai, Sarai,

עֲזָרְעֵל וְשֵׁלֶמְיָהוּ שֶׁמָרְיָה: 41
 Azareel dan-Selemyahu Semarya
[H5832](#) [H8018](#) [H8114](#)

Azareel, Selemya, Semarya,

שָׁלוֹם אֲמָרְיָה יוֹסֵף: 42
 Salum Amarya Yusuf [section]
[H7967](#) [H0568](#) [H3130](#)

Salum, Amarya dan Yusuf.

מִבְּנֵי נֶבֹוּ יַעֲיֵל מַתִּיטָיָה זָבָד זְבִינָא [יָדוֹן] (יָדָי) וְיֹאֵל בְּנָיָה: 43
 Dari-keturunan Nebo Yeiel Matitya Zabad Zebina [kere] Yadai dan-Yoel Benaya
[H3273](#) [H4993](#) [H2066](#) [H2081](#) [H3035](#) [H3035](#) [H3100](#) [H1141](#)

Dari bani Nebo: Yeiel, Matitya, Zabad, Zebina, Yadai, Yoel dan Benaya.

כָּל- אֵלֶּה [נִשְׂאוֹ] (נִשְׂאוֹ) נָשִׁים נְכָרִיזוֹת וַיֵּשׁ di-antara-mereka 44
 Semua mereka [kere] menikahi perempuan asing dan-ada
[H3605](#) [H0428](#) [H5375](#) [H5375](#) [H0802](#) [H5237](#) [H3426](#) [H1992](#)

נָשִׁים וַיֵּשְׂמוּ בָנִים: [פָּ] dan-mereka-mempunyai anak-anak perempuan
[H0802](#)

Mereka sekalian mengambil sebagai isteri perempuan asing; maka mereka menyuruh pergi isteri-isteri itu dengan anak-anaknya.